

Distr.: General
8 June 2017
Arabic
Original: English



الدورة الثانية والسبعون

البند ١٣٧ من القائمة الأولية**

تخطيط البرامج

التغييرات الموحدة المدخلة على الخطة البرنامجية لفترة السنتين كما تظهر
في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩

تقرير الأمين العام

تصويب

البرنامج ١٠

التجارة والتنمية

البرنامج الفرعي ١

العملة والترابط والتنمية

١ - الفقرة ١٥

يُستعاض عن النص الحالي بما يلي:

١٥ - يُقترح إدخال تنقيحات في إطار البرنامج الفرعي ١، العملة والترابط والتنمية، على الهدف والإنجازات المتوقعة (ب) و (ج) ومؤشرات الإنجاز (ب) '٢' و (د) والاستراتيجية. ويُقترح حذف مؤشر الإنجاز (أ) '٣' وإدراج مؤشر إنجاز جديد (ب) '٣'.

* أعيد إصدارها لأسباب فنية في ٢٩ حزيران/يونيه ٢٠١٧.

** A/72/50



الرجاء إعادة استعمال الورق

300617 290617 17-09266 (A)



البرنامج الفرعي ٢
الاستثمار والمشاريع

٢ - الفقرة ١٩

يُستعاض عن النص الحالي بما يلي:

١٩ - يُقترح إدخال تنقيحات في إطار البرنامج الفرعي ٢، الاستثمار والمشاريع، على الهدف، والإنجازات المتوقعة (أ) و (ب) و (د)، ومؤشرات الإنجاز (أ) '٢' و (ب) '١' و (د) '٢'، والاستراتيجية.

هدف المنظمة: ضمان النمو الشامل للجميع والتنمية المستدامة من خلال الاستثمار وإنشاء المشاريع من أجل تعزيز بناء القدرات الإنتاجية، والتصنيع، والتنوع الاقتصادي، وخلق فرص العمل، وإحراز تقدم نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة

مؤشرات الإنجاز

الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

(أ) تحسين قدرة البلدان على معالجة المسائل الرئيسية '١' عدد أصحاب المصلحة في مجال الاستثمار الذين يبلغون عن تحسن قدرتهم على معالجة القضايا الرئيسية المتصلة بالاستثمار وبسياسات الاستثمار التي تعزز التنمية

'٢' عدد البيانات الصادرة عن الدول الأعضاء التي تشير فيها إلى أنها قد نفذت الأدوات والمنهجية التي قدمها الأونكتاد في مجال الاستثمار الدولي، بما في ذلك الأدوات المتعلقة بالاستثمار المسؤول والمستدام

'٣' النسبة المئوية لأصحاب المصلحة الذين يشيرون إلى فائدة المشاركة في المنتدى العالمي للاستثمار

(ب) تحسين قدرات البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية على وضع وتنفيذ استراتيجيات وسياسات لاجتذاب الاستثمار والاستفادة منها في تحقيق التنمية المستدامة

'١' عدد البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية التي تنفذ الاستراتيجيات والسياسات والتوصيات اللازمة لجذب الاستثمار وتعزيز مساهمته في تحقيق النمو الشامل للجميع وبلوغ أهداف التنمية المستدامة بفضل المساعدة المقدمة من الأونكتاد

'٢' عدد البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية التي تُظهر تحسناً في أدائها المتصل بالاستثمار استناداً إلى مؤشرات مرجعية مختلفة، بفضل المساعدة المقدمة من الأونكتاد

(د) تعزيز فهم القضايا المتعلقة بتنمية المشاريع والقدرة على زيادة القدرة الإنتاجية وتحقيق النمو الشامل للجميع والتنمية المستدامة من خلال سياسات تنمية المشاريع

'١' عدد البلدان التي تطبّق تدابير الأونكتاد وأدواته السياساتية في تصميم السياسات التي تهدف إلى تعزيز قدرة شركاتها على تنظيم المشاريع والمنافسة

'٢' عدد البلدان التي تستخدم الإرشادات والأدوات التي وضعها الأونكتاد في مجالات المحاسبة، والاستدامة على مستوى الشركات، وتقارير الشركات عن أهداف التنمية المستدامة، وتشجيع المنشآت الصغرى والصغيرة والمتوسطة وريادة الأعمال، وإقامة الصلات بين الأعمال التجارية

البرنامج الفرعي ٣
التجارة الدولية والسلع الأساسية

٣ - الفقرة ٢١

يُستعاض عن النص الحالي بما يلي:

٢١ - يُقترح إدخال تنقيحات في إطار البرنامج الفرعي ٣، التجارة الدولية، على عنوان البرنامج الفرعي، والهدف، والاستراتيجية. ويُقترح إضافة الإنجاز المتوقع الجديد (ج) وما يتصل به من مؤشرات إنجاز.

هدف المنظمة: كفالة المشاركة الفعالة والتنوعية والمفيدة لجميع البلدان في التجارة الدولية، بما في ذلك عن طريق معالجة الاحتياجات والتحديات الخاصة التي تواجهها البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية

مؤشرات الإنجاز

الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة

(ج) تحسين قدرة البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية على معالجة مشاكل التجارة والتنمية المرتبطة باقتصاد السلع الأساسية وعلى الاستفادة من الفرص المتاحة من تجارة السلع الأساسية ومن تحسّن التعاون الدولي والإقليمي

١' عدد البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية التي تتخذ التدابير والأدوات السياسية التي أوصى بها الأونكتاد في وضع سياسات تهدف إلى تنويع عائدات التصدير وتعزيز الإنتاج ذي القيمة المضافة

٢' النسبة المئوية لأصحاب المصلحة الذين يفيدون بأنهم قد أحرزوا، بفضل أنشطة الأونكتاد المتعلقة بالبحث وبناء القدرات، تحسّناً في فهم التحديات والخيارات السياسية المتصلة بإنتاج وتجارة السلع الأساسية في البلدان ذات الاقتصادات المعتمدة على السلع الأساسية، وذلك بهدف تنويع منتجاتهم بجملة من الطرق منها زيادة القيمة المضافة لسلعهم الأساسية

(د) تعزيز التشريعات الوطنية والإقليمية المتعلقة بالمنافسة وحماية المستهلك واعتمادها وتحسين إنفاذها في البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية

عدد البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية التي اعتمدت تشريعات وأطراً مؤسسية تتعلق بالمنافسة وحماية المستهلك أو نَفَحَتها أو نَقَدَتها نتيجةً لتطبيقها أفضل الممارسات والقوانين النموذجية واستعراضات الأقران التي يقدمها الأونكتاد

(هـ) تحسين قيام البلدان النامية، وبخاصة تلك الموجودة في أفريقيا وأقل البلدان نمواً، فضلاً عن البلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية وغيرها من الاقتصادات الضعيفة هيكلياً والهشة والصغيرة، والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية والبلدان ذات الدخل المتوسط، وفقاً لاحتياجاتها، بوضع وتنفيذ أهداف في مجالات التجارة والبيئة والتنمية المستدامة واستراتيجيات اقتصادية مبتكرة على جميع المستويات

عدد البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية التي وضعت ونَفَذت سياسات وبرامج ومبادرات معيارية وترتيبات مؤسسية لتسخير الفرص المتاحة للتجارة في المنتجات المفضلة بيئياً، بما في ذلك التجارة البيولوجية والصناعات الإبداعية، بمساعدة من الأونكتاد

(و) تعزيز قدرة البلدان النامية، ولا سيما أقل البلدان نمواً والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية، على وضع

النسبة المئوية لأصحاب المصلحة المشاركين في الأنشطة القطرية ممن يؤكدون تحسّناً قدرتهم على تحديد ومعالجة

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة
الحواجز التجارية الجنسانية والعقبات الجنسانية المفروضة على جانب العرض	وتنفيذ سياسات تجارية تسمح للنساء بزيادة الاستفادة من الفرص الناشئة عن التجارة الدولية

البرنامج الفرعي ٥ أفريقيا وأقل البلدان نمواً والبرامج الخاصة

٤ - الفقرة ٢٧

يُستعاض عن النص الحالي بما يلي:

٢٧ - يقترح إدخال تنقيحات في إطار البرنامج الفرعي ٥، أفريقيا وأقل البلدان نمواً والبرامج الخاصة، على الإنجاز المتوقع (ج) والاستراتيجية.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة
عدد من يبلغ من أقل البلدان نمواً عن زيادة قدراته نتيجةً للمساعدة المتصلة بالتجارة التي يقدمها الأونكتاد، بما في ذلك المساعدة المقدمة بموجب الإطار المتكامل المعزز	(ج) تعزيز القدرات المؤسسية لدى أقل البلدان نمواً حتى تشارك في التجارة الدولية باستخدام المبادرات الحالية الهادفة إلى تعزيز بناء القدرات الإنتاجية وجعل التجارة محركاً للنمو والتنمية